

RECOMENDAÇÕES PARA USO

RECOMENDACIONES DE USO/RECOMMENDATIONS OF USE

A Xalingo Brinquedos agradece sua escolha por adquirir um produto de nossa marca. Para o melhor aproveitamento e evitar problemas no uso do nosso produto, pedimos para que primeiro seja lido todo o conteúdo deste manual e que o mesmo seja guardado para eventuais consultas.

- Este brinquedo só deve ser entregue à criança após ter sido montado por um adulto.
- Este brinquedo deve ter a supervisão de um adulto durante o uso.
- Nunca o use perto de escadas, vias públicas, piscinas ou locais com água ou escorregadios.
- Para evitar acidentes, é ideal que a criança esteja calçada.
- Aconselhamos utilizar o produto em gramados, areia, carpetes ou outro piso macio e plano.
- Este produto não é destinado à exploração comercial.

La Xalingo Brinquedos agradece su opción por adquirir un producto de suya marca. Para un mejor aprovechamiento y evitar problemas em el uso de sus productos, pedimos para que primero sea leído todo el contenido de este manual y que el mismo sea guardado para eventuales consultas.

- Este juguete sólo debe ser entregado al niño después de haber sido armado por un adulto.
- Este juguete debe tener la supervisión de un adulto durante el uso.
- Nunca lo use cerca de las escaleras, vías públicas, piscinas o locales con agua o resbaladizos.
- Para evitar accidentes, es necesario que el niño esté calzado.
- Aconsejamos utilizar el producto en gramados, arena, carpetes u otro piso suave y plano.
- Este producto no está destinado a la exploración comercial.

Xalingo Toys thanks you for choosing our products. For a better enjoyment and to avoid problems when using our products, please read the instruction manual thoroughly and keep it handy for queries.

- This toy should only be given to a child after assembled by an adult.
- This toy requires adult supervision during its use.
- Never put it near stairways, public areas, swimming pools or areas with water and slippery.
- To avoid accidents, it's ideal for the child to wear shoes.
- We recommend the use of this product on lawns, sand, carpet or other plain and soft flooring material.
- This product is not for commercial purpose.

Playground - Seguir a lista de inspeção:

- ☐ 1 Montagem do produto completo
- ☐ 2 Empenamento das paredes
- ☐ 3 Estética
- ☐ 4 Espessura se tiver tobogã, escador ou piso
- ☐ 5 Bolhas e/ou fechamento aberto
- ☐ 6 Acessórios

Data: ____/____/____

Func. Responsável: _____



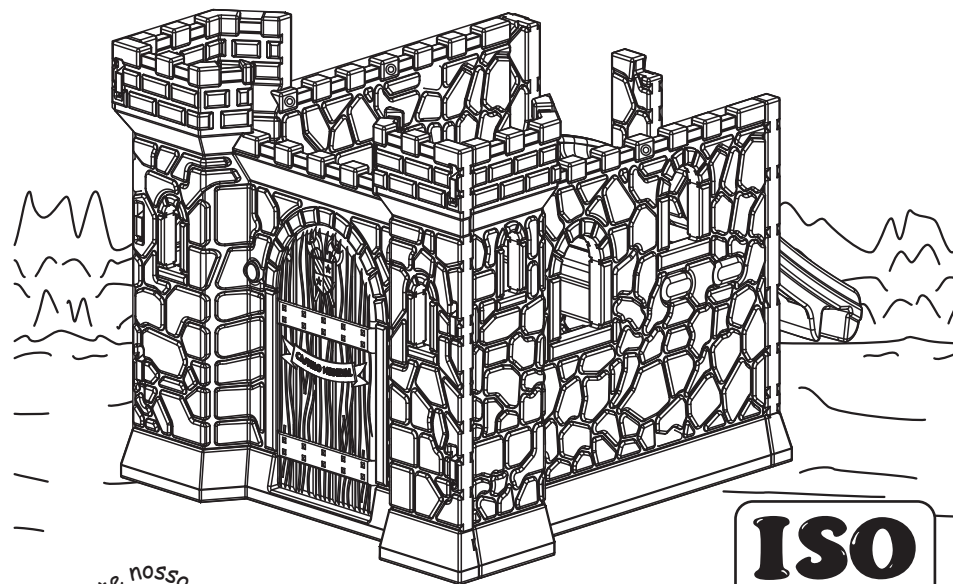
XALINGO S/A INDÚSTRIA E COMÉRCIO
BR 471 - km129 - SANTA CRUZ DO SUL - RS - BRASIL CEP 96835-642
FONE / FAX: (51) 3719 - 9800 / 3719 - 1009 CNPJ 95.425.534/0001-76
SERVIÇO DE INFORMAÇÃO AO CONSUMIDOR - FALE CONOSCO:
www.xalingo.com.br - e-mail: vendas@xalingo.com.br
GUARDAR PARA EVENTUAIS CONSULTAS.
GUARDAR PARA EVENTUALES CONSULTAS.
KEEP THIS FOR FURTHER CONSULTATIONS.

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

INSTRUCCIONES DE MONTAJE/ASSEMBLE INSTRUCTION

CASTELO MEDIEVAL

Ref.: 0970.9



Visite nosso site
www.xalingo.com.br

ISO
9001:2008
Empresa Certificada

ATENÇÃO: Este brinquedo só deve ser entregue à criança após ter sido montado por um adulto.

ATENCIÓN: Este juguete solo se deberá entregarlo al niño tras haber sido montado por un adulto.

WARNING: This toy should only be handed to a child after being assembled by an adult.

1 - Encaixar as laterais B e C na frente A conforme mostram as setas 1 na figura 1.
 1 - Encajar los laterales B y C en el frente A conforme muestran las flechas 1 en la figura 1.
 1 - Attach sides B and C to the front A according to the arrows 1 in picture 1.

2 - Depois de encaixar a lateral, deve-se pressioná-la de cima para baixo, na parte superior da torre, conforme mostram as setas 2 na figura 1, até ouvir um clique. Assim, as duas peças deverão estar coincidentes na parte superior da torre. Repetir o processo com a outra lateral.

2 - Luego de encajar el lateral, presione de arriba hacia abajo, la parte superior de la torre, conforme muestran las flechas 2 de la figura 1, hasta oír un click. Así, ambas piezas deberán coincidir en la parte superior de la torre. Repetir estos pasos con el otro lateral.

2 - After attaching the sides, press them, top to bottom, at the superior part of the tower, according to the arrows 2 in the picture 1, until it clicks in. This way, both parts should coincide on the superior part of the tower. Repeat the process with the other side.

3 - Encaixar a plataforma E nas laterais B e C conforme indicam setas 3 na figura 1.
 3 - Encajar la plataforma E en los laterales B y C conforme indican las flechas 3 de la figura 1.
 3- Attach platform E to the sides B and C according to the arrows 3 in picture 1.

4 - Encaixar a parte traseira D nas laterais B e C conforme mostram as setas 4 na figura 2.
 4 - Encajar la parte trasera D en las laterales B y C conforme muestran las flechas 4 de la figura 2.
 4 - Attach the rear part D to the sides B and C according to the arrows 4 in picture 2.

5 - Depois de encaixar a parte traseira, deve-se pressionar a lateral de cima para baixo, na parte superior, conforme mostram as setas 5 na figura 2, até ouvir um clique. Assim, as duas peças deverão estar coincidentes na parte superior da torre. Repetir o processo com o outro lado da peça.

5 - Luego de encajar la parte trasera, presione el lateral de arriba hacia abajo, en la parte superior, conforme muestran las flechas 5 de la figura 2, hasta oír un click. Así, ambas piezas deberán coincidir en la parte superior de la torre. Repetir el proceso con el otro lado de la pieza.

5 - After attaching the rear part, press the side part, top to bottom, at the superior part, according to the arrows 5 in picture 2, until it clicks in. This way, both parts should coincide on the superior part of the tower. Repeat the process with the other side.

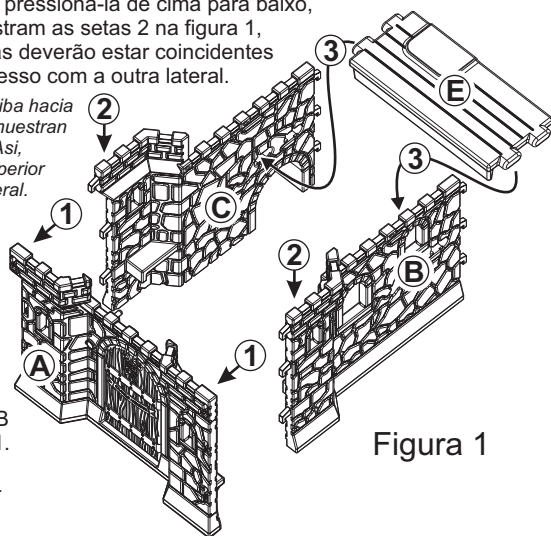


Figura 1

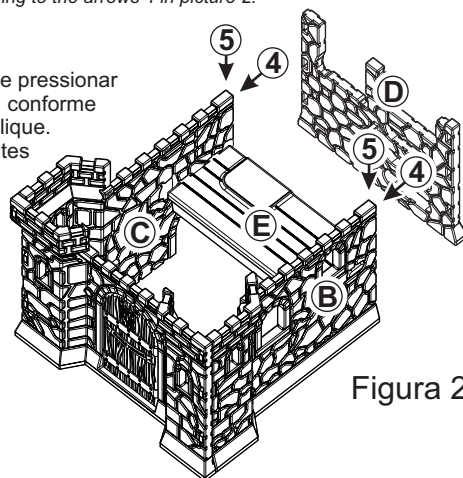


Figura 2

6 - Inclinar o escorregador F e descê-lo até encostar em seu encaixe na peça traseira D conforme mostra seta 6 da figura 3.

6 - Inclinar el tobogan F y hacerlo descender hasta encastrar en su encaje la pieza trasera D conforme muestra la flecha 6 de la figura 3.

6- Tilt the slippery slide F and bring it down attaching it to the rear part D according to the arrow 6 in the picture 3.

7 - Desinclinat o escorregador F deixando-o paralelo com a plataforma E, conforme indicação da seta 7 da figura 3.

7 - Colocar el tobogan F paralelo con a plataforma E, conforme indica la flecha 7 de la figura 3.

7- Tilt back the slippery slide F leaving it parallel with platform E according to the arrow 7 in the picture 3.

8 - Dar um nó em uma das extremidades da corda G. Feito isso, definir em qual das laterais do castelo, mostradas anteriormente como B ou C, você deseja instalar a escada, conforme indicação da seta 8 da figura 4.

8 - Hacer un nudo en una de las extremidades de la cuerda G. Luego, definir el lateral del castillo (B o C) donde instalará la escalera, conforme indica la flecha 8 de la figura 4.

8 - Tie a knot to one of the ends of the rope G, then choose which side of the castle B or C you want to attach it, according to the arrow 8 in the picture 4.

9 - Passar a outra extremidade da corda, de fora para dentro do castelo, pelo orifício situado na parte superior da lateral que você escolheu, conforme indicação da seta 9 da figura 5.

9 - Pasar la otra extremidad de la cuerda, de afuera hacia adentro del castillo, por el orificio situado en la parte superior del lateral que usted eligió, conforme indica la flecha 9 de la figura 5.

9 - Pull the other side of the rope inside out from the castle through the hole at the superior part of the side you've chosen, according to the arrow 9 in the picture 5.

10 - Passar a corda pelo orifício de um dos degraus H e dar outro nó, deixando-o frouxo para ajustar posteriormente. Assim, fazer sucessivamente com os outros dois degraus. Feito isso, repetir os passos desta página a partir do item 8 com a outra corda, colocando-a na outra extremidade do degrau. Por último, regular a altura dos degraus e apertar bem os nós que foram dados na corda, conforme indicação da seta 10 da figura 6.

10 - Pasar la cuerda por el orificio de uno de los escalones H y hacer otro nudo, dejándolo flojo para ajustar posteriormente. Así, hacer sucesivamente con los otros dos escalones. Luego, repetir los pasos de esta página a partir del ítem 8 con la otra cuerda, colocándola en la otra extremidad del escalon. Por último, regular la altura de los escalones y ajustar bien los nudos, conforme indica la flecha 10 de la figura 6. Adjunto em la caja figuras con instrucciones de montaje.

10 - Pull the rope through the hole in one of the steps H and tie another loose knot (adjust it later) Follow this procedure on the other steps. Done this, repeat the instructions on this page, from item 8, with the other rope, placing it to the other extreme of the step. Finally, adjust the height of the steps and tie well the knots, according to the arrow 10 in the picture 6.

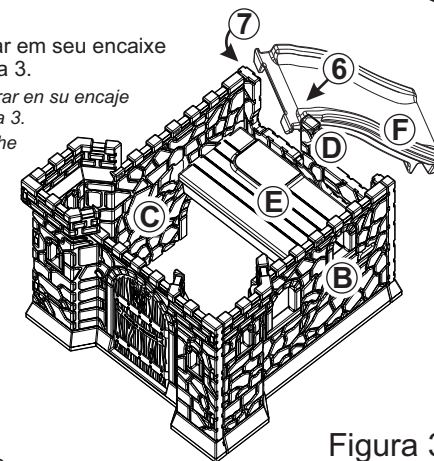


Figura 3

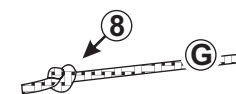


Figura 4

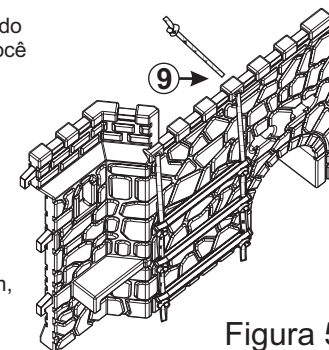


Figura 5

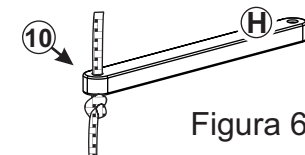


Figura 6